



Ministero delle Attività Produttive
Direzione Generale per lo Sviluppo Produttivo e la Competitività
Ufficio Italiano Brevetti e Marchi
Ufficio G2

J1046 U.S. PRO
10/038586
01/08/02

Autenticazione di copia di documenti relativi alla domanda di brevetto per: *Invenzione Industriale*

N. TO2001 A 000007



**CERTIFIED COPY OF
PRIORITY DOCUMENT**

*Si dichiara che l'unita' copia è conforme ai documenti originali
depositati con la domanda di brevetto sopraspecificata, i cui dati
risultano dall'accluso processo verbale di deposito.*

Inoltre Istanza della Camera di Commercio di Torino n. TOR0316
del 08/03/2001 (pag. 1) per il deposito dei disegni definitivi (pagg. 3).

25 OTT 2001

Ro

IL DIRIGENTE

Ing. Giorgio ROMANI

Ing. Giorgio ROMANI

AL MINISTERO DELL'INDUSTRIA DEL COMMERCIO E DELL'ARTIGIANATO

MODULO A

UFFICIO ITALIANO BREVETTI E MARCHI - ROMA

DOMANDA DI BREVETTO PER INVENZIONE INDUSTRIALE, DEPOSITO RISERVE, ANTICIPATA ACCESSIBILITÀ AL PUBBLICO



A. RICHIEDENTE (I)

1) Denominazione METZELER AUTOMOTIVE PROFILE SYSTEMS ITALY S.P.A. SP
 Residenza CIRIÉ TO codice 06816540014
 2) Denominazione _____
 Residenza _____ codice _____

B. RAPPRESENTANTE DEL RICHIEDENTE PRESSO L'U.I.B.M.

cognome e nome Ing. Angelo GERBINO ed altri. cod. fiscale _____
 denominazione studio di appartenenza JACOBACCI & PERANI S.p.A.
 via Corso Regio Parco n. 27 città TORINO cap 10152 (prov) TO

C. DOMICILIO ELETTIVO destinatario

via _____ n. _____ città _____ cap _____ (prov) _____

D. TITOLO

classe proposta (sez/cl/sci) _____

gruppo/sottogruppo _____

GUARNIZIONE PER UN'APERTURA CUI E' ASSOCIATO UN ELEMENTO DI CHIUSURA
MOTORIZZATO

ANTICIPATA ACCESSIBILITÀ AL PUBBLICO: SI ☐ NO ☒

SE ISTANZA: DATA _____ N° PROTOCOLLO _____

E. INVENTORI DESIGNATI

cognome nome

cognome nome

1) ARABINO DOMENICO 3) _____
 2) _____ 4) _____

F. PRIORITÀ

nazione o organizzazione

tipo di priorità

numero di domanda

data di deposito

allegato
S/R

SCIOGLIMENTO RISERVE

Data

N° Protocollo

1) _____
 2) _____

G. CENTRO ABILITATO DI RACCOLTA COLTURE DI MICROORGANISMI, denominazione

H. ANNOTAZIONI SPECIALI



DOCUMENTAZIONE ALLEGATA

N. es.

Doc. 1) 2 PROV n. pag. 11 riassunto con disegno principale, descrizione e rivendicazioni (obbligatorio 1 esemplare)
 Doc. 2) 2 PROV n. tav. 03 disegno (obbligatorio se citato in descrizione, 1 esemplare
 Doc. 3) 1 RIS lettera d'incarico, procura o riferimento procura generale
 Doc. 4) 0 RIS designazione inventore
 Doc. 5) 0 RIS documenti di priorità con traduzione in italiano
 Doc. 6) 0 RIS autorizzazione o atto di cessione
 Doc. 7) 0 nominativo completo del richiedente

SCIOGLIMENTO RISERVE

Data

N° Protocollo

confronta singole priorità

8) attestati di versamento, totale lire

TRECENTOSESSANTACINQUEMILA.

obbligatorio

COMPILATO IL 09 01 2001

FIRMA DEL (I) RICHIEDENTE (I)

CONTINUA S/NO NO

Ing. Angelo GERBINO
 M. Iscriz. ALBO 488
 (la proprio e per gli altri)

DEL PRESENTE ATTO SI RICHIEDE COPIA AUTENTICA S/NO SI

JACOBACCI & PERANI S.p.A.

C.C.I.A.A. DI TORINOTO 2001A 000007codice 61

VERBALE DI DEPOSITO NUMERO DI DOMANDA _____

Reg. A

L'anno mille novecentoduemilauno

il giorno

Nove

del mese di

GennaioIl (I) richiedente (I) sopraindicato (I) ha (hanno) presentato a me sottoscritto la presente domanda, corredata di n. 00 fogli aggiuntivi per la concessione del brevetto sopraindicato.

I. ANNOTAZIONI VARIE DELL'UFFICIO ROGANTE

IL DEPOSITANTE

ANGELO GERBINO

timbro
 dell'ufficio
 Torino

L'UFFICIALE ROGANTE

Loredana ZELLER
 CATEGORIA C

RIASSUNTO INVENZIONE CON DISEGNO PRINCIPALE

NUMERO DOMANDA

10

2001 A 000007

REG. A

DATA DI DEPOSITO

09/01/2001

NUMERO BREVETTO

DATA DI RILASCIO

/ / /

A. RICHIEDENTE (I)

Denominazione

METZELER AUTOMOTIVE PROFILE SYSTEMS ITALY S.P.A.

Residenza

CIRIÈ

TO

D. TITOLO

GUARNIZIONE PER UN'APERTURA CUI È ASSOCIATO UN ELEMENTO DI CHIUSURA
MOTORIZZATO

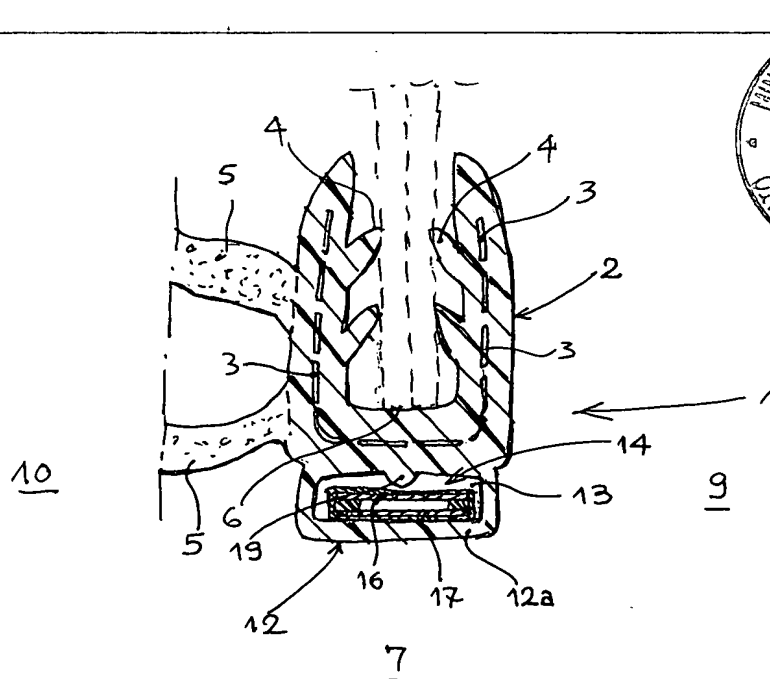
Classe proposta (sez./cl./scl/)

(gruppo/sottogruppo)

L. RIASSUNTO

la guarnizione (1) comprende una porzione di ancoraggio (2) presentante una porzione tubolare o tasca (12) in cui è definito un passaggio (13) trasversalmente allungato, nel quale è disposto con gioco un elemento (14) sensibile alla pressione, comprendente una coppia di strisce elettroconduttrici flessibili (16, 17) affacciate, separate da elementi elettricamente isolanti (18) interposti fra i margini longitudinali laterali di dette strisce (16, 17). Una parete principale della tasca (12) è provvista di un risalto (19) rivolto alla porzione trasversalmente intermedia di una striscia elettroconduttrice dell'elemento sensibile (14), realizzato sulla parete della tasca (12) che nella condizione montata di impiego della guarnizione (1) è rivolta al bordo (6) dell'apertura (7). La disposizione è tale per cui nell'impiego un ostacolo interposto fra l'elemento di chiusura (8) associato a detta apertura (7) e la guarnizione (1) è suscettibile di determinare una deformazione elastica della tasca (12), tendente a provocare un contatto locale tra le porzioni trasversalmente intermedie di dette strisce elettroconduttrici (16, 17). (Figura 5)

M. DISEGNO



CCIAA
Torino

DESCRIZIONE dell'invenzione industriale dal titolo:

"Guarnizione per un'apertura cui è associato un elemento di chiusura motorizzato"

Di: METZELER AUTOMOTIVE PROFILE SYSTEMS ITALY S.p.A., nazionalità italiana, Via Torino 140, I-10073 Ciriè (Torino)

Inventori designati: Domenico ARABINO

Depositata il: 9 gennaio 2001

* * *

70 2001 A 000007

DESCRIZIONE

La presente invenzione si riferisce ad una guarnizione per un bordo di un'apertura cui è associato un elemento mobile di chiusura motorizzato, quale un'apertura di finestra o un'apertura nel tetto di un autoveicolo.

Più specificamente l'invenzione ha per oggetto una guarnizione comprendente

una porzione di ancoraggio atta ad essere accoppiata a detto bordo e presentante, dalla parte nell'uso rivolta all'apertura, una porzione tubolare o tasca in cui è definito un passaggio trasversalmente allungato, nel quale è disposto con gioco un elemento sensibile alla pressione comprendente una coppia di strisce elettroconduttive flessibili affacciate, separate da elementi

elettricamente isolanti interposti tra i margini longitudinali laterali di dette strisce;

una parete principale di detta tasca essendo provvista di un risalto essenzialmente longitudinale e centrale, rivolto alla porzione trasversalmente intermedia di una striscia elettroconduttiva dell'elemento sensibile;

la disposizione essendo tale per cui nell'impiego un ostacolo interposto fra l'elemento di chiusura associato a detta apertura e la guarnizione è suscettibile di determinare una deformazione elastica di detta tasca, tendente a provocare un contatto locale fra le porzioni trasversalmente intermedie di dette strisce elettroconduttive.

Una guarnizione di tale tipo, realizzata secondo la tecnica anteriore, è mostrata nelle figure 1, 3 e 4, in cui è complessivamente indicata con 1. Tale guarnizione 1 comprende una porzione di ancoraggio 2, comprendente un profilato di materiale elastomerico essenzialmente a forma di U, provvisto di un'armatura metallica interna 3. Dalle facce interne delle ali o falde affacciate del profilato di ancoraggio 2 si estendono rispettive pluralità di alette integrali 4.

La guarnizione 1 comprende inoltre un profilato di tenuta 5, ad esempio tubolare, che si estende lateralmente dalla faccia esterna di un'ala o falda del profilato di ancoraggio 2. In modo per sé noto, il profilato tubolare 5 di tenuta può essere realizzato con un materiale elastomerico differente da quello del profilato di ancoraggio.

La guarnizione 1 viene nell'impiego calzata su una porzione di un bordo 6 di un'apertura 7, quale una finestra o un'apertura nel tetto di un autoveicolo, alla quale, in modo per sé noto, è associato un elemento mobile di chiusura 8 motorizzato, quale una lastra di vetro o simile. Tale elemento di chiusura è suscettibile di separare un ambiente interno 9, quale l'abitacolo di un autoveicolo, dall'ambiente esterno 10, ed è suscettibile di essere movimentato in un piano leggermente sfalsato rispetto al piano del bordo su cui è calzata la guarnizione 1. Nella condizione di chiusura (mostrata a tratteggio nella figura 1) l'elemento mobile 8 impegna il profilato di tenuta 5 della guarnizione 1.

Al fine di poter rilevare una condizione operativa in cui, durante una corsa di chiusura dell'elemento 8, un ostacolo 11 (figura 3) si



interpone fra il bordo superiore dell'elemento di chiusura 8 e la porzione inferiore della guarnizione 1, e al fine di determinare automaticamente l'arresto o l'inversione del moto dell'elemento di chiusura 8, la guarnizione 1 secondo la tecnica anteriore presenta, dalla parte nell'uso rivolta all'apertura 7, una porzione tubolare o tasca 12 (si vedano in particolare le figure 1 e 4). In tale tasca è definito un passaggio 13, trasversalmente allungato, nel quale è disposto, con gioco, un elemento 14 sensibile alla pressione. Tale elemento, che è mostrato in scala fortemente magnificata nelle figure 2 e 4, comprende una coppia di strisce elettroconduttrici 16, 17, disposte affacciate in un involucro isolante 15 e separate da elementi elettricamente isolanti 18 interposti fra i loro margini longitudinali laterali.

Come meglio si vede nella figura 4, la parete principale inferiore 12a è provvista di un risalto 19 essenzialmente longitudinale e centrale, che si estende nel passaggio 13, ed è rivolto alla porzione trasversalmente intermedia della striscia elettroconduttrice inferiore 17 dell'elemento sensibile 14.

La disposizione è tale per cui se

nell'impiego un ostacolo 11 si interpone fra l'elemento di chiusura 8 e la guarnizione 1, esso è suscettibile di determinare una deformazione elastica della tasca 12, come è mostrato nelle figure 3 e 4, che tende a provocare un contatto locale fra le porzioni trasversalmente intermedie delle strisce elettroconduttive 16 e 17. Tale contatto fra le strisce corrisponde sostanzialmente alla chiusura di un interruttore, che può essere rilevato da un apposito circuito per provocare l'arresto o l'inversione del moto dell'elemento di chiusura 8. Il risalto 19 della parete inferiore 12a della tasca 12 ha lo scopo di concentrare la sollecitazione sulla porzione trasversale centrale delle strisce elettroconduttive dell'elemento sensibile 14.

Con la guarnizione secondo la tecnica anteriore sopra descritta, può tuttavia accadere che, a seguito dell'interposizione di un ostacolo fra l'elemento di chiusura 8 e la guarnizione stessa, la tasca 12 di quest'ultima si deformi nel modo illustrato nella figura 4, e cioè in modo tale per cui il risalto 19 risulta trasversalmente spostato verso un'estremità della sezione dell'elemento sensibile. In tale condizione, il

risalto 19 può risultare impossibilitato a determinare il contatto fra le strisce elettroconduttive 16 e 17 dell'elemento sensibile 14 e l'arresto o l'inversione del moto dell'elemento di chiusura 8.

Lo scopo della presente invenzione è di realizzare una guarnizione del tipo inizialmente specificato, che consenta di superare l'inconveniente sopra delineato.

Questo ed altri scopi vengono realizzati secondo l'invenzione con una guarnizione del tipo precedentemente definito, caratterizzata dal fatto che il suddetto risalto è realizzato sulla parete della tasca che nella condizione montata di impiego della guarnizione è rivolta al bordo della suddetta apertura.

Ulteriori caratteristiche e vantaggi dell'invenzione appariranno dalla descrizione dettagliata che segue effettuata a puro titolo di esempio non limitativo, con riferimento ai disegni allegati, nei quali:

- la figura 1, già descritta, è una vista sezionata di una guarnizione secondo la tecnica anteriore, mostrata in una condizione operativa di riposo;

- la figura 2, parimenti già descritta, è una vista parziale sezionata, in scala ingrandita, di una porzione della guarnizione secondo la tecnica anteriore mostrata nella figura 1;

- la figura 3, anch'essa già descritta, è una vista analoga a quella presentata nella figura 1, e mostra la guarnizione secondo la tecnica anteriore in una condizione in cui un ostacolo si interpone fra di essa e l'elemento di chiusura associato all'apertura;

- la figura 4, già descritta, è analoga alla figura 2, e mostra in scala ingrandita ed in vista sezionata una porzione della guarnizione secondo la tecnica anteriore nella condizione operativa della figura 3; e

- la figura 5 è una vista sezionata, in scala ingrandita, di una guarnizione secondo l'invenzione.

Nella figura 5 a parti ed elementi già descritti con riferimento alle figure precedenti sono stati attribuiti nuovamente gli stessi numeri di riferimento.

In estrema sintesi, nella guarnizione secondo l'invenzione il risalto 19 che si protende verso l'elemento sensibile 14 nel passaggio 13 della



tasca 12 non è realizzato nella parete 12a destinata ad essere impegnata da un corpo interposto sulla traiettoria dell'elemento di chiusura 8, bensì sulla parete opposta, ovvero nella parete che nella condizione di impiego è rivolta al bordo 6 dell'apertura 7.

Grazie a questa caratteristica, quando un corpo si interpone fra l'elemento di chiusura 8 e la guarnizione 1 secondo l'invenzione, il risalto 19 destinato a favorire il contatto fra le strisce elettroconduttive dell'elemento sensibile 14 praticamente non muta la sua posizione relativamente alla porzione trasversalmente intermedia di tali strisce.

Tale caratteristica consente di evitare mancati interventi del dispositivo di sicurezza destinato a determinare l'arresto o l'inversione del moto dell'elemento di chiusura 8.

Naturalmente, fermo restando il principio del trovato, le forme di attuazione ed i particolari di realizzazione potranno essere ampiamente variati rispetto a quanto è stato descritto ed illustrato a puro titolo di esempio non limitativo, senza per questo uscire dall'ambito dell'invenzione come definito nelle annesse rivendicazioni.

JACOBACCI & PERANI S.p.A.

RIVENDICAZIONI

1. Guarnizione (1) per un bordo (6) di un'apertura (7) cui è associato un elemento mobile di chiusura motorizzato (8);

la guarnizione (1) comprendendo

una porzione di ancoraggio (2) atta ad essere accoppiata a detto bordo (6) e presentante, dalla parte nell'uso rivolta all'apertura (7), una porzione tubolare o tasca (12) in cui è definito un passaggio (13) trasversalmente allungato, nel quale è disposto con gioco un elemento (14) sensibile alla pressione, comprendente una coppia di strisce elettroconduttrici flessibili (16, 17) affacciate, separate da elementi elettricamente isolanti (18) interposti fra i margini longitudinali laterali di dette strisce (16, 17); una parete principale di detta tasca (12) essendo provvista di un risalto (19) essenzialmente longitudinale e centrale, rivolto alla porzione trasversalmente intermedia di una striscia elettroconduttrice dell'elemento sensibile (14);

la disposizione essendo tale per cui nell'impiego un ostacolo interposto fra l'elemento di chiusura (8) associato a detta apertura (7) e la guarnizione (1) è suscettibile di determinare una

deformazione elastica di detta tasca (12), tendente a provocare un contatto locale tra le porzioni trasversalmente intermedie di dette strisce elettroconduttive (16, 17);

la guarnizione essendo caratterizzata dal fatto che detto risalto (19) è realizzato sulla parete di detta tasca (12) che nella condizione montata di impiego della guarnizione (1) è rivolta al bordo (6) di detta apertura (7).

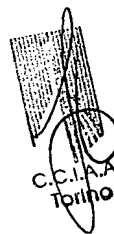
2. Guarnizione per il bordo di un'apertura cui è associato un elemento mobile di chiusura motorizzato, sostanzialmente secondo quando descritto ed illustrato e per gli scopi specificati.

PER INCARICO

Ing. Angelo GERBINO

Al. Iscrizione ALBO 488

(fo proprio e per gli altri)



JACOBACCI & PERANI S.p.A.

FIG. 1
TECNICA ANTERIORE

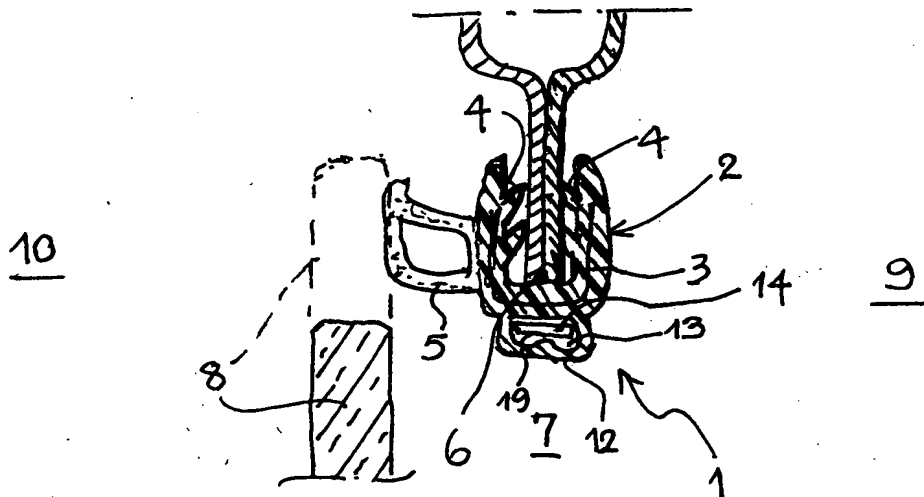
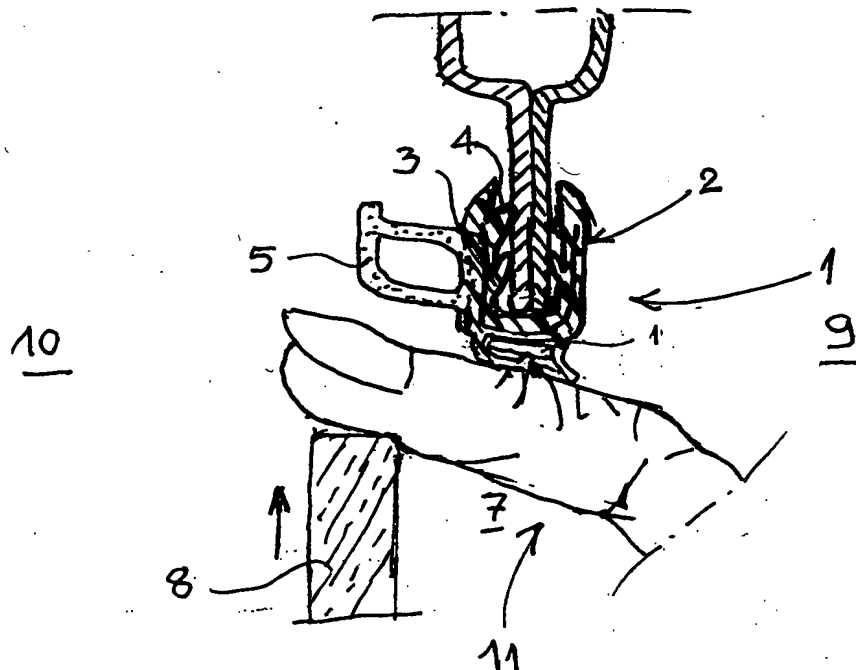


FIG. 3
TECNICA ANTERIORE



C.C.I.A.A.
Torino

Ing. Angelo GERBINO
N. Iscriz. ALBO 188
Per proprio e per gli altri

10 2001A 000007

FIG.2

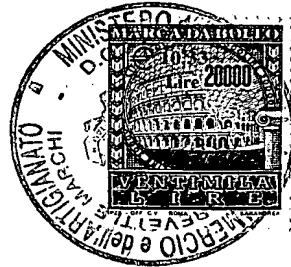
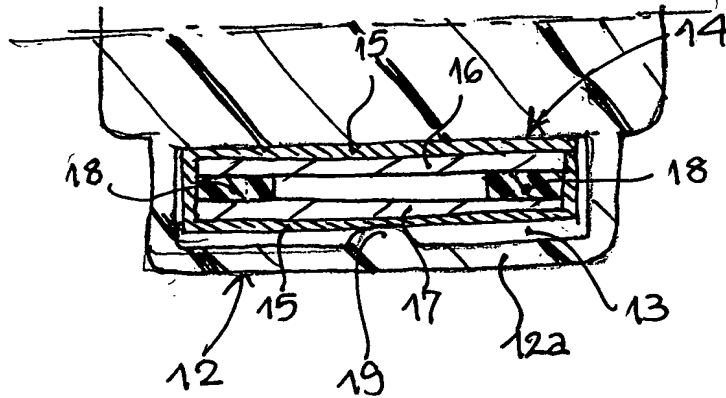
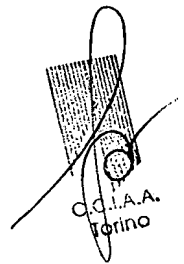
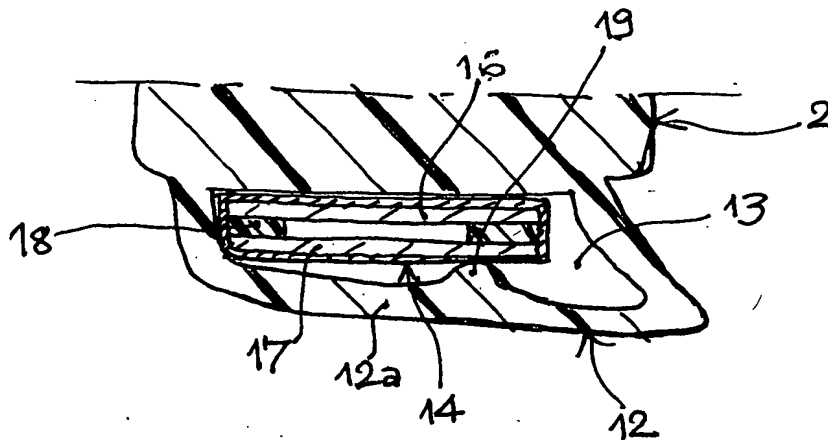


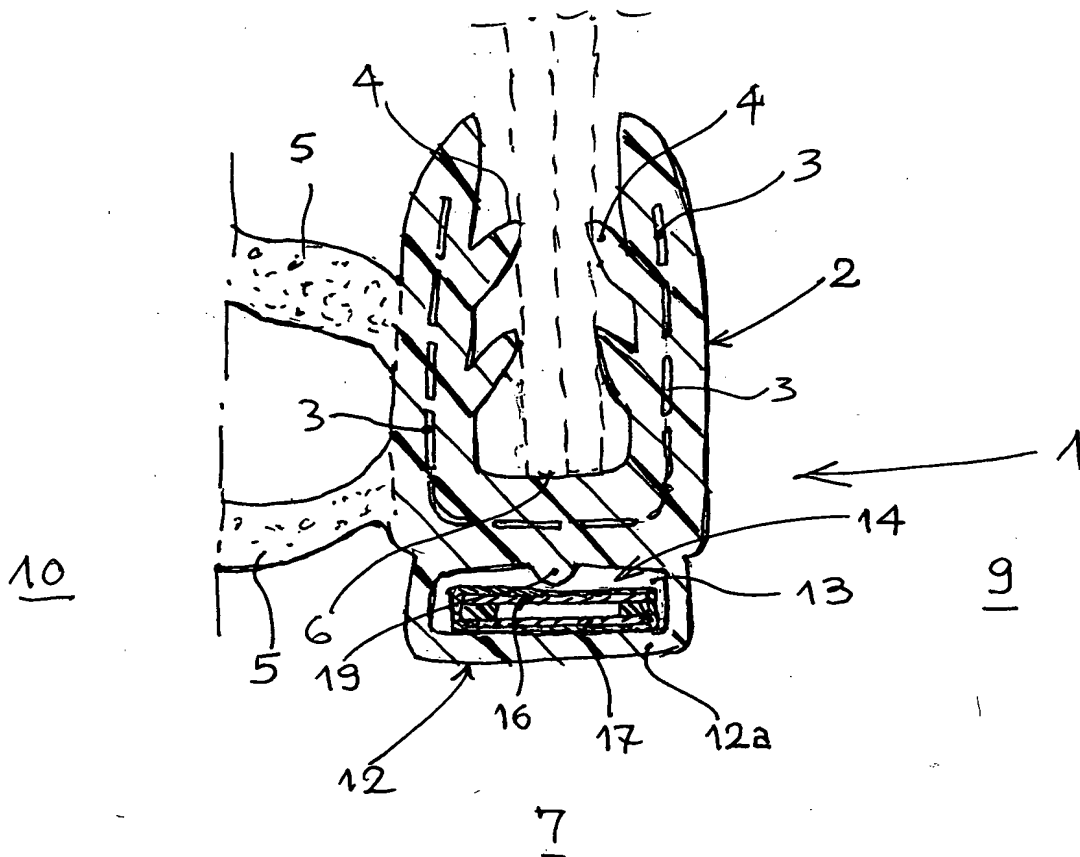
FIG.4
TECNICA ANTERIORE



Ing. Angelo GERBINO
N. Iscrizione ALBO 388
(to proprio e per gli altri)

METZELER 2/3

FIG. 5



METZELER

3/3

C.C.A.
Torino

Ing. Angelo GERBINO
N. 15423 ALBO 1988
(in proprio e per gli altri)

C.C.I.A.A. DI TORINO

Verbale di deposito di istanze e documenti concernenti priorità

L'anno Duemilauno il giorno otto del mese di marzo

la Ditta/il Signor METZELER AUTOMOTIVE PROFILE SYSTEMS ITALY S.p.A.

con sede/residente in CIRIE' TO ITALIA



Rappresentato/a dai Signori Filippo Jacobacci (Iscr. N. 262), Guido Jacobacci (Iscr. N. 263), Aurelio Perani (Iscr. N. 277), Carlo Mezzanotte (Iscr. N. 371), Giovanni Sertoli (Iscr. N. 335), Giuseppe Quinterno (Iscr. N. 257), Massimo Introvigne (Iscr. N. 368), Paolo Rambelli (Iscr. N. 435), Stefano Cantaluppi (Iscr. N. 436), Angelo Gerbino (Iscr. N. 488), Fabio Siniscalco (Iscr. N. 347), Claudio Maggioni (Iscr. N. 113), Francesco Serra (Iscr. N. 90), Ennio Pezzoli (Iscr. N. 528), Corrado Fioravanti (Iscr. N. 553), Marco Maccalli (Iscr. N. 826BM), Stefano Fabris (Iscr. N. 821BM), ed anche, limitatamente alla materia delle registrazioni di marchio, i Signori Enrico Riccardino (Iscr. N. 799M), Patrizia Franceschina (Iscr. N. 787M), Bianca Maria Testa (Iscr. N. 682M), Gabriele Borasi (Iscr. N. 684M), Sergio Mulder (Iscr. N. 683M), Silvia Lazzarotto (Iscr. N. 789M), Carlo Alberto Demichelis (Iscr. N. 800M), Franca Acuto (Iscr. N. 783M), Andrea Luca Quaia (Iscr. N. 600M), Giulio Martellini (Iscr. N. 886M), Andrea De Gaspari (Iscr. N. 875M), Paola Pagani (Iscr. N. 911M), Paolo Ernesto Crippa (Iscr. N. 903M) nonché, limitatamente alla materia dei brevetti per invenzione e modelli industriali, i Signori Massimo Simino (Iscr. N. 813B), Giorgio Long (Iscr. N. 834B), Umberto Zambardino (Iscr. N. 862B) della società Jacobacci & Perani S.p.A., domiciliati presso quest'ultima in TORINO, Corso Regio Parco, 27 - 10152, ed elettivamente domiciliato/a agli effetti di legge anche "ai sensi dell'art. 75, 3° c. del R.D. 29 giugno 1939, N. 1127 e dell'art. 56, 2° c. del 21 giugno 1942, N. 929", presso detti mandatarî al suddetto indirizzo della Jacobacci & Perani S.p.A. in TORINO, Corso Regio Parco, 27 - 10152

a seguito di domanda di Brev. di Invenzione depositata in TORINO in data 9 Gennaio 2001

Protocollo n. TO2001A000007

ha depositato presso questo Ufficio i sottoelencati documenti:

1) n. 3 tavole di disegni in duplice copia

2) _____

3) _____

Copia del presente verbale è stata consegnata all'interessato

p. Il depositante

DINO CHIALO

C.C.I.A.A.
Torino

L'ufficiale rogante

Silvana BUSO
CATEGORIA D



Fig. 1

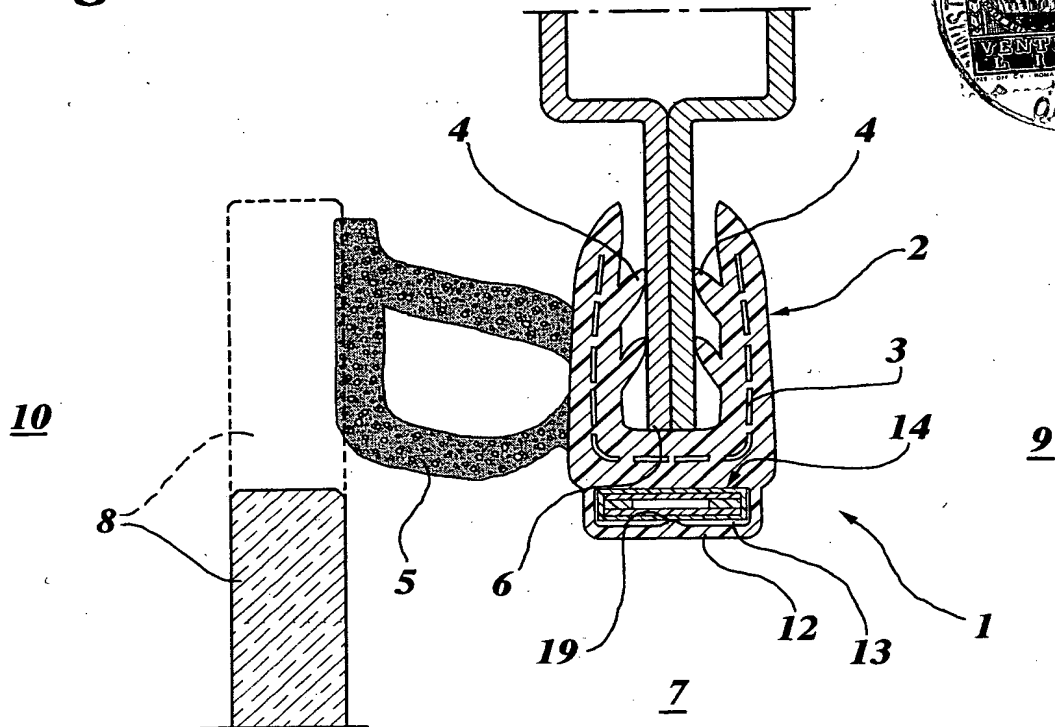
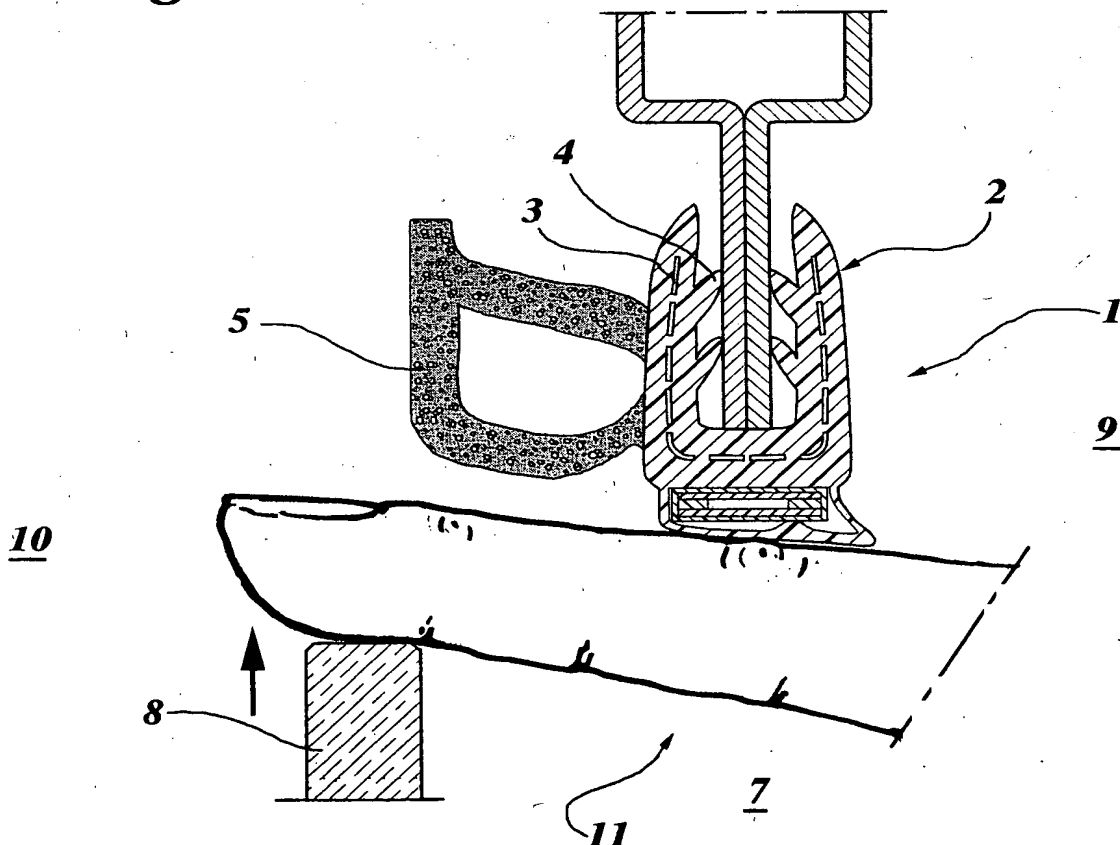


Fig. 3



C.C.I.A.A.
Torino

Per incarico di: METZELER AUTOMOTIVE PROFILE SYSTEMS ITALY S.P.A.

ffrey

Dott. Francesco SERRA
N. Iscriz. ALBO 90
(in proprio e per gli altri)

Fig. 2

TECNICA ANTERIORE

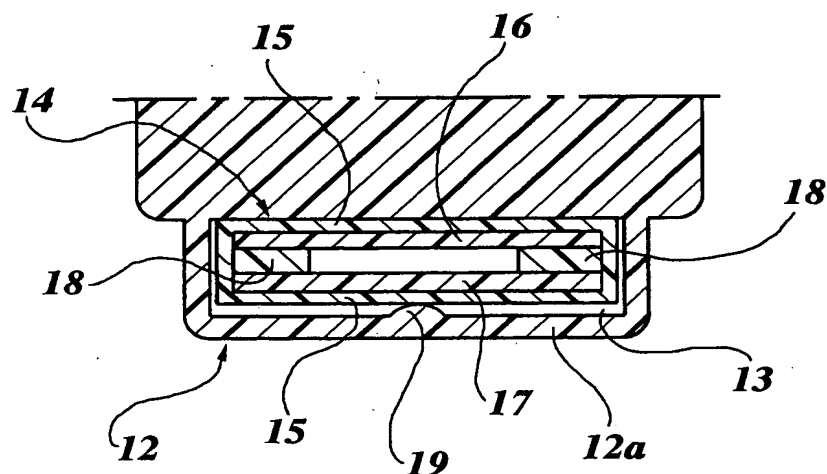


Fig. 4

TECNICA ANTERIORE

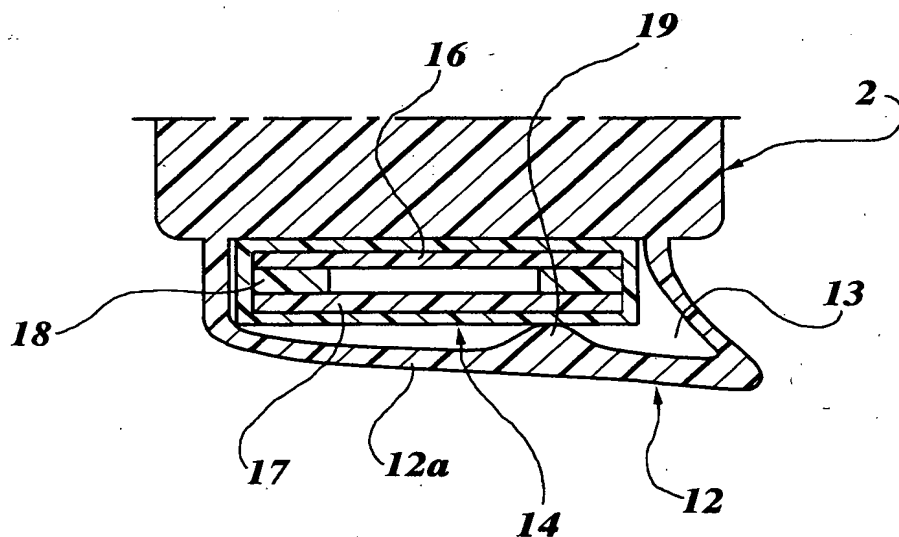


Fig. 5

